Manuale di istruzioni

TAURUS

G3

Bignami®
dal 1939

Taurus G3 – Manuale di istruzioni

Leggere con attenzione prima di usare l'arma
Importante: tenete sempre il manuale insieme all'arma

Le informazioni contenute in questo manuale sono utili sia per i principianti sia per i tiratori esperti. Oltre alle importanti informazioni sul funzionamento, la pulizia e la manutenzione dell'arma, il manuale contiene istruzioni che possono essere molto utili per sparare in sicurezza.

La regola più importante sul maneggio in sicurezza delle armi è tenere sempre la volata rivolta in direzione sicura!

Disponibile in 9x21
Finitura del carrello nera opaca o inox satinata
Scatto in Singola azione
Tacca di mira regolabile in brandeggio
Taurus memory pad
Sicura sul grilletto
Sicura manuale

Indice

Sicurezza con le armi
Conoscere la vostra pistola
Munizioni
Istruzioni operative
Smontaggio
Montaggio
Cura e manutenzione
Vista esplosa
Assistenza Taurus

ATTENZIONE
Gli avvisi di sicurezza in questo manuale sono importanti. Comprendendo i pericoli insiti nell'uso dell'arma e prendendo le precauzioni qui descritte, potrete godere dell'uso della vostra pistola Taurus in piena sicurezza. Il mancato rispetto di uno qualsiasi di questi avvisi può dar luogo a serie lesioni per voi o altri, così come a gravi danni all'arma o ad altre proprietà.

Parole convenzionali definite dagli standard Ansi Z535.6 e Z535.4
PERICOLO: indica una situazione rischiosa che, se non evitata, dà sicuramente luogo a morte o serie lesioni
ATTENZIONE: indica una situazione rischiosa che, se non evitata, può dar luogo a morte o serie lesioni
PRECAUZIONE: indica una situazione che, se non evitata, può dar luogo a lesioni minori o moderate
NOTA: è indicata per sottolineare procedure non legate a lesioni personali.

Sicurezza con le armi
ATTENZIONE
Quando l'arma spara, il proiettile può colpire una persona, dando luogo a morte o serie lesioni.

Tre solo le regole di base nel maneggio in sicurezza dell'arma:

1. Tenete la volata rivolta in direzione sicura: anche in caso di sparo accidentale, se l'arma è rivolta in direzione sicura nessuno sarà colpito.
2. Tenete le dita lontane dal grilletto finché non siete pronti a sparare. Se mantenete una buona disciplina sul grilletto, è estremamente improbabile che l'arma possa sparate.
3. Mai fare affidamento su un meccanismo di sicurezza. Se adottate l'abitudine a non fidarvi della sicura manuale, sarete sempre vigili nel tenere le dita lontane dal grilletto e la volata rivolta in direzione sicura.

ATTENZIONE – SIATE CONSAPEVOLI DEL BERSAGLIO

Mai sparare a bersagli a brevissima distanza. I rimbalzi possono causare morte o serie lesioni. Cosa debba intendersi per “brevissima distanza” è legato a molti fattori che comprendono il materiale del bersaglio, il calibro e l’angolo di impatto.

Siate consapevoli di cosa c’è dietro il bersaglio. A meno che non stiate sparando contro un parapalle progettato per catturare il tipo di cartucce che state sparando, i proiettili possono attraversare il bersaglio e colpire qualcuno o qualcosa oltre. Il proiettile può percorrere chilometri.

Indossate sempre protezioni acustiche. Le armi fanno rumore, il suono che genera è ancora maggiore al chiuso. La ripetuta esposizione al rumore può causare sordità. La protezione acustica si misura in riduzione di decibel. Cercate una protezione acustica che sia in grado di operare una riduzione di 30 db o più. Le moderne protezioni acustiche possono consentire il normale udito fino a quando il suono dello sparo non sta per raggiungere l’orecchio. Si può raggiungere un’ottima riduzione del rumore combinando tappi in schiuma con riduzione di 30 db con cuffie con riduzione di 20 db, per esempio.

Indossate sempre protezioni oculari. Nel funzionamento normale, le armi da fuoco emettono gas ad alta temperatura e velocità, particelle e metalli. Questi materiali possono raggiungere gli occhi e causare cecità. Proteggete la vostra vista con una corretta protezione oculare. Qualsiasi protezione è meglio di niente, ma la miglior protezione sarà rappresentata dai dispositivi certificati Ansi Z87.1-2003.

Mai maneggiare le armi mentre siete sotto l’influenza di alcool o droghe. Le armi sono pericolose, maneggiarle mentre si è alterati da droghe o alcool è rischioso e può dar luogo a serie lesioni o la morte. L’avviso si riferisce anche a quei farmaci che contengono nel bugiardino avvertimenti sull’uso di macchinari o sulla guida mentre si assumono.

Le armi modificate sono pericolose, possono dar luogo a serie lesioni o la morte. L’accuratizzazione dello scatto, la lucidatura delle componenti originali o l’installazione di accessori aftermarket può causare un funzionamento dell’arma diverso dal consueto. Alcune di queste modifiche sono anche illegali.

Le armi danneggiate sono pericolose, e possono dar luogo a serie lesioni o la morte. Le riparazioni devono sempre essere eseguite da un armiere qualificato o da una officina autorizzata dall’azienda. Lavori compiuti da persone che non hanno familiarità con il progetto possono causare un funzionamento dell’arma diverso da quanto previsto.

Mai cercare di smontare o pulire l’arma carica. Può dar luogo a serie lesioni o la morte. Quante volte si è sentito: “il colpo è partito mentre la stavo pulendo!” o “non sapevo che fosse carica” o “si è inceppata e ho cercato di rimediare”?

Se l’arma spara, c’era un colpo in camera. Punto. Prima di smontare o pulire l’arma bisogna verificare che sia priva di qualsiasi cartuccia.

In quanto proprietario di un'arma Taurus, siete responsabili di (1) tenere le dita lontane dal grilletto, (2) puntare la volata in direzione sicura, (3) rimuovere il caricatore, (4) arretrare il carrello a fondo corsa, bloccarlo in apertura e (5) guardare nel bocchettone del caricatore e nella camera per confermare che l'arma sia scarica. Un'arma scarica non può sparare.

Sistemi di sicurezza delle armi
La sicurezza dell'arma è garantita da un sistema composto dei seguenti elementi:

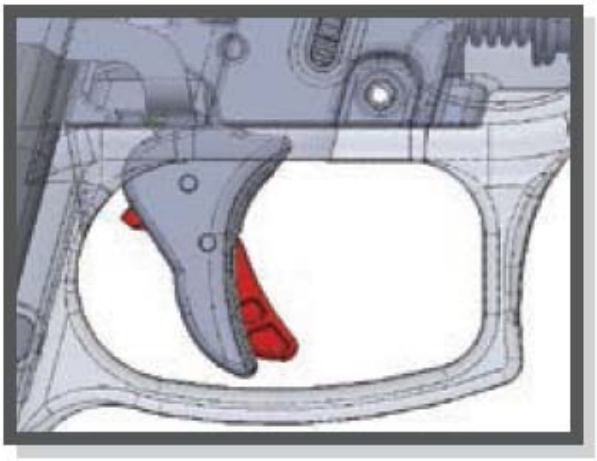
1. **TU!** L'importanza del tiratore nella sicurezza non è mai abbastanza sottolineata. Nessun dispositivo di sicurezza può tenere il tuo dito lontano dal grilletto e la volata rivolta in direzione sicura. Tu sei anche l'elemento chiave nel diffidare di qualsiasi elemento meccanico deputato alla sicurezza dell'arma.
2. **Taurus memory pad.** È importante tenere le dita lontane dal grilletto finché non si è pronti a sparare. Se le dita sono lontane dal grilletto, è impossibile premerlo per sbaglio e sparare prima di essere pronti a farlo, evitando così incidenti. Il memory pad fornisce un luogo idoneo nel quale appoggiare l'indice lontano dal grilletto, ma comunque pronto al tiro.
3. **Sicura manuale.** Usate sempre la sicura manuale, che è progettata per impedire lo sparo bloccando il meccanismo di scatto. Guardate le immagini che illustrano la posizione della sicura. Quando inserite la sicura, deve risultare completamente a fondo corsa, non a metà o in qualche punto della sua corsa. Non giocate con la sicura manuale e non si verificheranno incidenti.

Sicura disinserita Sicura inserita

ATTENZIONE: anche quando la sicura è inserita bisogna rispettare le regole del maneggio in sicurezza dell'arma.

4. **Sicura sul grilletto.** Lo scopo della sicura sul grilletto è quello di impedire l'azionamento del grilletto nel caso in cui, in certe situazioni, l'arma possa cadere.

Una volta che si è pronti al tiro e si preme il grilletto, la sicura si disattiva automaticamente.



5. **Sicura al percussore.** Lo scopo della sicura al percussore è quello di impedire lo sparo nel caso in cui, in certe situazioni, l'arma possa cadere. Il cilindro della sicura interferisce con la corsa in avanti del percussore, se il grilletto non è premuto. Una volta che si è pronti al tiro, premendo il grilletto si sposta il cilindro dalla sua posizione di sicurezza alla posizione di tiro.
6. **Ponticello.** È un ostacolo fisico che impedisce una pressione accidentale sul grilletto e sulla relativa sicura. Non modificatelo.
7. **Questo manuale.** Lo scopo del manuale è consentire la conoscenza dell'arma e aiutare nel maneggio in sicurezza. Se usate il manuale, sarete già sulla buona strada per essere un possessore di armi consapevole e sicuro.

Taglie e sicurezza di pistole e revolver

La scelta di un revolver rispetto a una pistola semiautomatica è determinata da una scelta personale in fatto di misure, calibri e capacità di fuoco. Gli elementi di scelta sono numerosi e presentano tutti vantaggi e svantaggi. Quando di sceglie una pistola, la misura dell'arma ha implicazioni anche sulla sicurezza, determinate dal modo in cui si carica questo tipo di armi.

In linea generale, le pistole tascabili necessitano di una attenzione maggiore nel maneggio rispetto alle pistole di medio o grande formato. Ciò perché la loro piccola taglia rende più facile puntare la canna verso le proprie mani o verso il proprio corpo, durante il maneggio ordinario.

Quando si camera un colpo, si raccomanda di arretrare il carrello afferrandone la parte posteriore, con la volata rivolta direttamente davanti a sé, lontano dal corpo e in direzione sicura.

Porto in sicurezza
La condizione di Porto in sicurezza è quella che il tiratore ritiene idonea alle circostanze. In generale riteniamo che le pistole Taurus debbano essere portate con il caricatore pieno e la camera vuota. Ciò, in molte circostanze, fornisce il miglior compromesso tra prontezza d'uso e sicurezza. Inoltre, se la camera è vuota, gli spari accidentali sono minimizzati. In ogni caso, ciò richiede di manipolare il carrello per inserire il colpo in canna e ciò, in circostanze di emergenza, può essere difficile da fare correttamente e in sicurezza.
Se il tiratore ritiene di trovarsi in una situazione di maggior rischio, è appropriato camerare il colpo. Per ragioni di sicurezza, ciò deve essere fatto con la mano debole, puntando la volata in direzione sicura e tenendo l'indice lontano dal grilletto, sul memory pad. Se l'arma ne è dotata, inserite la sicura manuale. Come si può sapere se si è in una situazione di rischio di questo genere? Ciò dipende, per esempio, dal fatto che si stiano trasportando contanti dopo la chiusura dell'esercizio commerciale o se qualcuno vi sta minacciando.
La condizione di porto in sicurezza dell'arma è una valutazione necessariamente soggettiva. Alcuni tiratori sono soggetti a maggiori rischi di altri. Il tiratore deve essere consapevole della propria situazione e delle relative circostanze. Errori di valutazione possono avere conseguenze tragiche, se sono presenti armi.

Porto delle armi
Il porto di un'arma può essere pericoloso. Portare un'arma rende più difficile controllare la direzione della volata e agevola il rischio che l'arma possa cadere o essere urtata, determinando uno sparo accidentale.
In quasi tutte le circostanze, la scelta migliore è portare l'arma in una fondina specifica per quell'arma. Portare l'arma in una tasca senza una specifica fondina da tasca o un paragrilletto, o portarla alla cintura senza una clip, deve essere una soluzione estrema. Il porto di un'arma in una fondina della corretta misura, idonea al tipo di porto che si è scelto, previene il rischio di cadute e di perdita del controllo della volata.
Salvo che ci si trovi in situazioni di elevatissimo rischio, l'arma deve essere portata con il caricatore pieno e la camera vuota. Se la camera è vuota, l'arma non può sparare accidentalmente.

ATTENZIONE – PORTO
Non portate l'arma in modo che possa determinare una caduta o urti. Se l'arma cade o viene urtata, può sparare.

ATTENZIONE – PORTO
Seguite sempre le istruzioni del produttore della fondina, perché l'arma non cada o venga urtata, rischiando così lo sparo accidentale.

Riporre l'arma
Come riporre in sicurezza l'arma è una scelta personale basata sulle caratteristiche uniche della propria abitazione, luogo di lavoro o veicolo, e sulle normative vigenti nello Stato.

Qualsiasi scelta sulla messa in sicurezza dell'arma presenta vantaggi e svantaggi. È vostra responsabilità soppesare questi elementi e scegliere quale metodo di sicurezza sia migliore per voi e chi vi circonda.

ATTENZIONE – METTERE L'ARMA SOTTO CHIAVE
Mai mettere un lucchetto a un'arma se c'è un colpo in canna. La rimozione del lucchetto rende più difficoltoso evitare contatti con il grilletto e tenere la volata rivolta in direzione sicura.

ATTENZIONE
Riporre l'arma in sicurezza può inibire l'accesso in una situazione di difesa personale e può dar luogo a lesioni o alla morte.

ATTENZIONE
Non riporre l'arma in sicurezza può dar luogo a lesioni o morte. Riporre l'arma in sicurezza significa riporla scarica, con il percussore disarmato e sotto chiave, con le munizioni a parte.

Nomenclatura dell'arma

Traduzione
Fronti sight: mirino
Slide: carrello
Barrel: canna
Disassembly latch: nottolino di smontaggio
Side catch: leva di arresto otturatore
Rear sight: tacca di mira
Taurus memory pad: punto di appoggio per l'indice
Trigger safety: sicura automatica sul grilletto
Manual safety: sicura manuale
Trigger guard: ponticello
Trigger: grilletto
Magazine release: sgancio caricatore
Magazine: caricatore
Grip: impugnatura
Loaded chamber indicator: indicatore di colpo in canna

Scheda tecnica
Modello: G3 (9x21)
Calibro: 9x21
Funzionamento: Singola azione con capacità di ripetere il colpo
Capacità: 15+1/17+1 cartucce
Lunghezza di canna: 102 mm
Lunghezza totale: 185 mm
Altezza: 132 mm
Spessore: 32 mm
Peso: 704 g con 15 colpi, 720 g con 17 colpi
Mire: mirino fisso, tacca regolabile in brandeggio, riferimenti 3-dot system
Materiali: carrello, black Tenifer o acciaio inox; canna, acciaio inox; impugnatura, polimero
Dispositivi di sicurezza: sicura al percussore, sicura sul grilletto, sicura manuale, indicatore di colpo in canna
Finitura: nera opaca o satinata inox
Accessori: slitta Picatinny Mil-Std 1913

Istruzioni per l'installazione del lucchetto

ATTENZIONE – LUCCHETTO

- Tenere sempre l'arma rivolta in direzione sicura, anche quando installate o rimuovete il lucchetto
- Verificate che l'arma sia completamente scarica prima di installare il lucchetto
- Non installate il lucchetto sul ponticello. Tenete sempre dita e lucchetto fuori dal ponticello durante rimozione e installazione.
- Arma, munizioni e chiave del lucchetto devono essere conservati separatamente, lontano da bambini e adulti non autorizzati. Non riponete l'arma con la chiave inserita nel lucchetto.
- Non cercate di far funzionare l'arma mentre il lucchetto è inserito, può danneggiarla.
- Anche se i lucchetti sono un importante aiuto alla sicurezza, non sostituiscono il corretto maneggio e la corretta conservazione dell'arma. Ricordate che qualsiasi dispositivo meccanico può essere aggirato con sufficiente tempo, conoscenza, determinazione ed equipaggiamento.

I lucchetti devono essere usati in sicurezza e responsabilità.

È importante usare il lucchetto sulla vostra pistola Taurus!
Tenete la volata rivolta in direzione sicura e le dita lontane dal grilletto in qualsiasi momento durante l'installazione del lucchetto!

Per installare il lucchetto:

1. Rimuovere il caricatore
2. Aprire l'otturatore completamente, verificare che l'arma sia scarica e non contenga cartucce né bossoli. Usate la leva di arresto per bloccare l'otturatore in apertura durante l'installazione del lucchetto.
3. Inserite il cavo nell'arma come in fig. 1.
4. Per chiudere il lucchetto: con la chiave ruotata a fondo corsa in senso orario, inserite l'estremità del cavo nel lucchetto, quindi ruotate la chiave in senso antiorario e rimuovetela.
5. Una volta che il lucchetto è chiuso, tirate forte per verificare che il cavo sia agganciato. Non riponete l'arma con la chiave inserita! Riponete l'arma e la chiave in luoghi diversi, lontano dalle cartucce e al riparo da bambini o adulti non autorizzati.

Munizioni

ATTENZIONE

L'uso di munizioni sbagliate nell'arma può dar luogo a serie lesioni personali e danni all'arma. Accertatevi che le munizioni che inserite nel caricatore corrispondano al calibro impresso sull'arma.

ATTENZIONE – MUNIZIONI E STANDARD INDUSTRIALI
Usate solo munizioni di fabbrica, pulite e asciutte. Munizioni vecchie, danneggiate, umide o unte possono determinare sovrappressioni superiori agli standard industriali, causando lesioni al tiratore, agli astanti o danni all'arma.
Non usate munizioni ricaricate. Le loro pressioni di esercizio non sono note e possono superare quelle fissate dagli standard industriali, causando lesioni a voi e agli astanti o danni all'arma.
Un suono anomalo dello sparo è indice di problemi. Se lo sparo non "suona" come dovrebbe, sospendete immediatamente il tiro. Può essere rimasto un proiettile bloccato nella canna. Sparare in queste condizioni può dare un picco di pressione superiore agli standard industriali, causando lesioni a voi e agli astanti o danni all'arma. Se sentite un suono anomalo durante il tiro, sospendete, scaricate l'arma, smontatela come indicato in questo manuale. Una volta che la canna è stata rimossa dal carrello, guardateci dentro. Se non vedete la luce, è perché qualcosa è rimasto bloccato dentro. Non sparate ulteriormente e portate l'arma a un armiere qualificato.

ATTENZIONE – ESPOSIZIONE AL PIOMBO
Sparare in aree poco ventilate, pulire le armi o maneggiare le munizioni può esporre al piombo e ad altre sostanze riconosciute dallo Stato della California causa di malformazioni nei feti, problemi riproduttivi e altre serie malattie. Garantite sempre una adeguata ventilazione e lavatevi accuratamente le mani dopo l'esposizione con acqua fredda e sapone.

SPARARE O PULIRE LE ARMI ESPONE AL PIOMBO

ATTENZIONE
L'uso di munizioni "+P" è pericoloso. In altra parte di questo manuale si discute della differenza tra munizioni "+P" e "+P+". Finché non le avrete lette, non sparate munizioni "+P" nella vostra arma.

ATTENZIONE
Mai sparare munizioni marcate "+P+" nella vostra arma. Le munizioni "+P+" possono non rispettare gli standard industriali, relativamente alle pressioni in camera.

ATTENZIONE
È PERICOLOSO sparare munizioni "+P+" in qualsiasi arma Taurus e così facendo possono verificarsi serie lesioni personali o la morte. Lo Sporting Arms and Ammunition Manufacturer's Institute (Saami) non riconosce alcuna cartuccia "+P+". Questi caricamenti operano con pressioni ignote.

Vi sono solo quattro calibri che prevedono una versione "+P" secondo il Saami. Sono il .38 special +p, il 9 mm Luger +P, il .38 Super automatic e il .45 acp +P. Non vi sono ulteriori caricamenti +P omologati Saami. Qualsiasi cartuccia in qualsiasi altro calibro

contrassegnata “+P” non rispetta i parametri Saami, può essere pericolosa e non deve essere usata.
Sparate solo munizioni Saami qualificate +P in armi Taurus progettate per l’uso di munizioni +P, come indicato sotto. **Sparare cartucce +P in altri modelli Taurus può essere pericoloso e dar luogo a serie lesioni personali o la morte.**

Model 856 small-frame revolver in 38 Special.
Model 850 small-frame revolver in 38 Special.
Model 851 small-frame revolver in 38 Special.
Model 85 Polymer small-frame revolver in 38 Special.
Model 82 medium-frame revolver in 38 Special.
Model 817 compact frame (tracker) revolver in 38 Special.
Tutte le armi camerate in 38 Super Automatic.
Tutte le armi camerate in 45 Automatic (ACP).
Tutte le armi camerate in 9mm Luger.

LE ARMI NON SONO TUTTE UGUALI
Svariate marche e modelli di arma possono SEMBRARE identici. In realtà differiscono nel design, nel funzionamento, nella posizione e nel modo di operare dei comandi.

INCEPPAMENTI
A volte una cartuccia o un bossolo possono incepparsi nell’arma. Per risolvere l’inceppamento, (1) puntate la volata in direzione sicura, (2) tenete le dita lontane dal grilletto o sul memory pad, (3) rimuovete il caricatore, quindi (4) arretrate il carrello e bloccatelo in apertura. A questo punto è possibile rimuovere la cartuccia o il bossolo scuotendo l’arma o sfilandolo con le dita.

ATTENZIONE – SPARO
Il carrello si apre e si chiude con velocità durante il tiro. Tenete la faccia e le mani lontane dalla parte posteriore del carrello. I bossoli, caldi, sono espulsi con rapidità e possono ustionarvi. Indossate sempre occhiali da tiro, berretto con visiera e protezioni acustiche.

ATTENZIONE – Qualsiasi arma può sparare se cade
Se cade o viene urtata, l’arma può sparare.

ATTENZIONE
Se l’arma è caduta o è stata violentemente urtata, deve essere ispezionata da un armiere qualificato, per un test funzionale completo. Dopo che l’arma è caduta o è stata urtata, i meccanismi, incluse le sicure automatiche, possono non funzionare come previsto, determinando morte o lesioni accidentali.

Istruzioni operative

NOTA

La Taurus G3 ha un percussore lanciato. Normalmente funziona come una pistola a Singola azione convenzionale, quindi ogni volta che il carrello si apre e si chiude, pre-carica il percussore.

In caso di mancata partenza del colpo, cioè se l'innesco viene percosso ma non si accende, l'arma è dotata di un meccanismo che automaticamente commuta il sistema di scatto da singola a doppia azione. Ciò consente di premere nuovamente il grilletto senza necessità di operare sull'otturatore.

1. Per rimuovere il caricatore, premere il pulsante di sgancio, alla base del ponticello, con il pollice.

2. Per caricare il caricatore, impugnarlo nella parte inferiore con una mano e con l'altra inserire le cartucce una alla volta, spingendole verso il basso e all'indietro. Inserire il caricatore nell'arma fino all'aggancio da parte del pulsante. Se il caricatore non è correttamente inserito, può cadere nel momento in cui ci si accinge a sparare.

3. Impugnare la pistola con una mano, tenendo l'indice lontano dal grilletto o appoggiato sul memory pad. Con l'altra mano, arretrare a fondo corsa il carrello e rilasciarlo, facendolo scattare in avanti spinto dalla molla, inserendo così la cartuccia nella camera.

4. L'arma è ora pronta al fuoco, premendo il grilletto. Dopo lo sparo, il carrello arretrerà grazie alla pressione dei gas, espellendo il bossolo sparato e alimentando una nuova cartuccia nella camera, sfilata dal caricatore. L'arma sarà nuovamente pronta al fuoco.

5. Dopo che l'ultimo colpo è stato sparato, il carrello resterà in posizione di apertura, trattenuto dalla leva di arresto. Per riportarlo in chiusura, occorre abbassare la leva di arresto posta sopra la parte sinistra dell'impugnatura, o arretrare e rilasciare il carrello lasciandolo avanzare, non prima però di aver tolto il caricatore vuoto.

6. Se si desidera interrompere il tiro prima di aver esaurito i colpi nel caricatore, sollevare la sicura manuale, inserendola.

ATTENZIONE: queste pistole Taurus non sono dotate di sicura al caricatore, quindi possono sparare anche con il caricatore rimosso.

ATTENZIONE: la sicura manuale deve essere completamente inserita per funzionare.

ATTENZIONE: l'arma non deve mai essere fatta funzionare con la sicura manuale a metà corsa tra la posizione di inserimento e quella di disinserimento. Il mancato accertamento sul fatto che la sicura sia completamente "su" può dar luogo a incidenti, serie lesioni personali e anche la morte.

PRECAUZIONE: il mancato accertamento sul fatto che la sicura manuale sia completamente "giù" può dar luogo a danni all'arma.

ATTENZIONE – SPARO
Il carrello si apre e si chiude in velocità durante il tiro. Tenete faccia e mani lontane dalla parte posteriore del carrello. I bossoli sono caldi e vengono espulsi velocemente, possono ustionarvi. Indossate sempre occhiali da tiro, berretto con visiera e protezioni acustiche.

ATTENZIONE: qualsiasi arma può sparare se cade
Se cade o riceve un forte urto, la pistola può sparare.

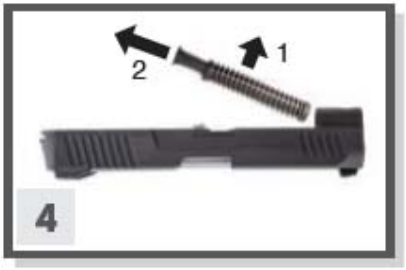
Smontaggio
ATTENZIONE: indossate sempre protezioni per gli occhi specifici per l'uso con armi da fuoco (Ansi Z87.1+) ogni volta che maneggiate l'arma per la pulizia o la manutenzione.

1. Prima dello smontaggio, (1) tenere le dita lontane dal grilletto o sul memory pad, (2) puntare la volata in direzione sicura, (3) rimuovere il caricatore premendo il relativo sgancio, (4) arretrare il carrello e bloccarlo in apertura, (5) verificare alla vista e al tatto che bocchettone del caricatore e camera non contengano munizioni. Un'arma scarica non può sparare.

ATTENZIONE: dopo aver rimosso il caricatore, verificate sempre che la camera sia vuota.

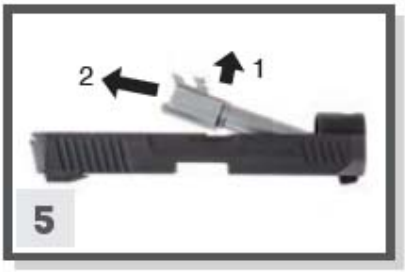
2. Tenete l'arma con una mano, in modo che quattro dita giacciano sopra il carrello e il pollice nella parte posteriore dell'impugnatura. Usando le dita, arretrata il carrello di circa 3 millimetri. Con l'altra mano, abbassate il nottolino di smontaggio. Rilasciate il carrello e il nottolino.

3. Premete e rilasciate il grilletto, quindi rimuovete il carrello dal fusto.



4. Sganciate il guidamolla dalla sua posizione sotto la canna.

ATTENZIONE: prestate attenzione a impedire la proiezione del guidamolla, perché la molla di recupero è sotto tensione.



5. Rimuovete la canna dal carrello sfilandola verso l'alto e all'indietro.

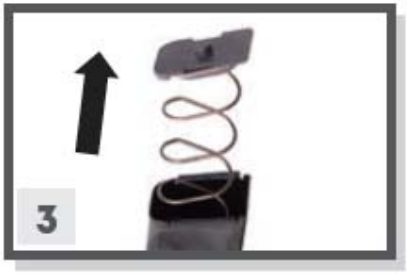
Smontaggio del caricatore

ATTENZIONE: prestare attenzione a evitare la proiezione violenta della piastrina del caricatore e della molla compressa.

ATTENZIONE: indossare sempre protezioni oculari specifiche per l'uso con armi da fuoco (Ansi Z87.1+) ogni volta che si maneggia l'arma per pulizia e manutenzione.

A). Con un cacciaspine, premete la piastrina di ritegno attraverso il foro sul fondello del caricatore.

B). sfilate in avanti il fondello come in fig. 1 e 2.

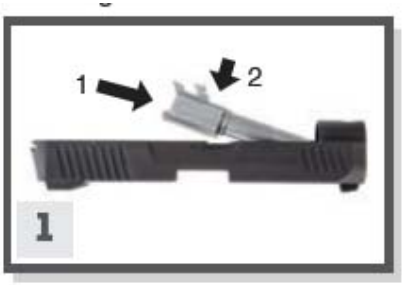


C). Sfilate la piastrina e la molla dal corpo del caricatore. Girate il caricatore e rimuovete l'elevatore.

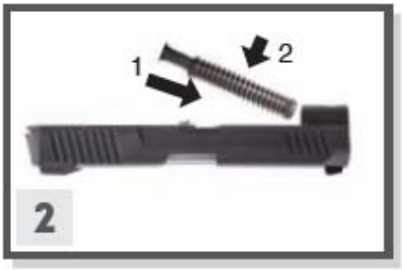
ATTENZIONE: non si raccomanda di procedere oltre nello smontaggio, senza l'assistenza di un armiere qualificato.

Montaggio

Per rimontare l'arma, si procede in ordine inverso rispetto allo smontaggio, osservando i seguenti dettagli.



1. Inserire la canna nel carrello e spingerla in posizione arretrata.



2. Inserite molla di recupero e guidamolla nel carrello, sopra la canna, comprimendo leggermente la molla per inserire il guidamolla in posizione.

3. Il carrello deve essere innestato sul fusto e arretrato a fondo corsa, trattenendolo in apertura sollevando la leva di arresto.

4. Scarrellare diverse volte, senza caricatore inserito né cartucce in camera, per assicurare che canna, carrello e fusto siano nella corretta relazione reciproca.

Cura e manutenzione

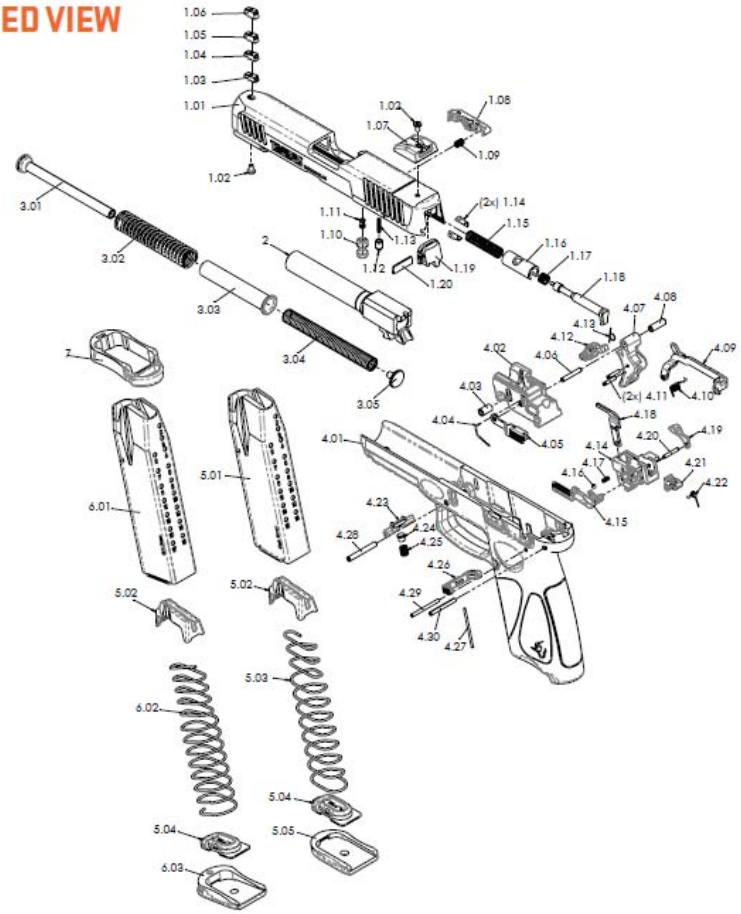
ATTENZIONE: prima della pulizia, (1) puntare la volata in direzione sicura, (2) tenere le dita lontane dal grilletto o sul memory pad, (3) rimuovere il caricatore, (4) arretrare il carrello e bloccarlo in apertura, (5) verificare alla vista e al tatto bocchettone e camera per confermare che l'arma sia scarica. Mai cercare di pulire un'arma carica.

L'arma può essere pulita e lubrificata in condizioni normali con la procedura di smontaggio evidenziata nei paragrafi precedenti. Si raccomanda di pulire e lubrificare l'arma almeno ogni 200 colpi sparati, per prestazioni ottimali. Allo stesso tempo, verificare l'eventuale allentamento di viti o spine. Se necessario, serrate le viti e ribattete le spine.
Per mantenere l'arma in efficienza, deve essere tenuta pulita e coperta con un velo di olio per armi di qualità, in modo da prevenire la corrosione. L'anima della canna deve essere pulita e priva di residui. Seguite questi passaggi:

- Rimuovete l'eccesso di residui di sparo da canna e camera usando uno scovolo della corretta misura, imbevuto di solvente per armi. Completate il processo di pulizia passando una pezzuola di cotone asciutta nella canna, in modo da rimuovere residui e solvente.
- Pulite l'esterno dell'arma, il carrello e le guide con un panno non abrasivo. Rimuovete polvere e residui dagli interstizi con uno spazzolino.
- Lubrificate le guide di scorrimento e i punti di chiusura della canna.
- Dopo la pulizia, passate sull'arma un panno umettato d'olio.

Se l'arma è dotata di laser, non deve essere pulita in una macchina a ultrasuoni a immersione, perché ciò può danneggiare il proiettore.

EXPLODED VIEW



1. Carrello completo
1.1. carrello
1.2. vite mirino e tacca di mira
1.3. Mirino piccolo
1.4. Mirino basso
1.5. Mirino
1.6. Mirino alto
1.7. Tacca di mira
1.8. Estrattore
1.9. Molla estrattore
1.10. Sicura al percussore
1.11. Molla sicura al percussore
1.12. ritegno estrattore

1.13. Molla ritegno estrattore
1.14. Boccola molla percussore
1.15. Molla percussore
1.16. Boccola arancione percussore
1.17. Molla di ritorno del percussore
1.18. Percussore
1.19. Tappo carrello
1.20. Piastrina tappo carrello
2. Canna
3. Gruppo molla di recupero
3.1. Guidamolla di recupero interno
3.2. Molla di recupero esterna
3.3. Guidamolla esterna
3.4. Molla di recupero interna
3.5. Vite guidamolla
4. Gruppo impugnatura
4.1. Impugnatura
4.2. Supporto centrale
4.3. Boccola supporto centrale
4.4. Molla leva arresto otturatore
4.5. Leva arresto otturatore
4.6. Spina supporto centrale
4.7. Grilletto
4.8. Boccola grilletto
4.9. Leva di scatto
4.10. Molla leva di scatto
4.11. Spina grilletto
4.12. Sicura al grilletto
4.13. Molla sicura al grilletto
4.14. Supporto posteriore
4.15. Sicura manuale
4.16. Sferetta sicura manuale
4.17. Molla sicura manuale
4.18. Espulsore
4.19. Disconnettore
4.20. Spina di guida del dente di scatto
4.21. Dente di scatto
4.22. Molla dente di scatto
4.23. Nottolino di smontaggio
4.24. Spina nottolino di smontaggio
4.25. Molla spina nottolino di smontaggio
4.26. Sgancio caricatore
4.27. Molla sgancio caricatore
4.28. Spina elastica Cldp 3x24 Hbk

4.29. Spina elastica Cldp 2x24 Hbk
4.30. Spina elastica Cldp 2,5x22 Hbk
5. Caricatore da 15 colpi
5.1. Corpo caricatore 15 colpi
5.2. Elevatore
5.3. Molla caricatore 15 colpi
5.4. Piastrina di ritegno
5.5. Fondello caricatore 15 colpi
6. Caricatore 17 colpi
6.1. Corpo caricatore 17 colpi
6.2. Molla caricatore 17 colpi
6.3. Fondello caricatore 17 colpi
7. Raccordo caricatore 17 colpi

Componenti
Le armi richiedono manutenzione periodica, ispezione, regolazioni o riparazioni. Se l'arma presenta un malfunzionamento, operate in sicurezza. Interrompete il tiro, scaricate l'arma e portatela a un armiere qualificato. Prima di sparare nuovamente, contattate l'assistenza clienti se avete domande.
Se sabbia, acqua o altri contaminanti esterni entrano nell'arma, smontatela come indicato nel manuale e pulitela accuratamente. Mancare di tenere l'arma pulita e in ordine può risultare pericoloso.
Il nostro reparto assistenza clienti ha in magazzino una completa serie di ricambi per le pistole Taurus. Anche se molti armieri hanno la conoscenza, l'addestramento e l'abilità per eseguire le necessarie riparazioni, il livello di abilità e conoscenza di un qualsiasi armiere è fuori dal nostro controllo. Se l'arma necessita di riparazione, quindi, rivolgetevi all'importatore.
Ricordate, regolazioni o riparazioni non autorizzate possono far decadere la garanzia. Se scegliete di far eseguire il lavoro a terzi, chi acquista e/o installa le parti si assume la piena responsabilità del loro corretto montaggio e funzionamento nell'arma.

Garanzia limitata a vita Taurus
Taurus fornisce la seguente garanzia limitata a vita all'acquirente originale dell'arma, secondo le condizioni qui descritte. Questa è la SOLA garanzia estesa di Taurus che copre l'arma.

Cosa copre la garanzia e qual è la sua durata?
Taurus garantisce l'acquirente originale che l'arma è realizzata priva di difetti nei materiali, nel funzionamento e nelle lavorazioni. Taurus promette di rimediare a qualsiasi difetto nei materiali, nel funzionamento o nelle lavorazioni per l'intero periodo nel quale l'acquirente originario possiede l'arma. La garanzia copre la finitura, l'impugnatura, i caricatori, le mire o gli accessori per il primo anno. Qualsiasi istanza relativa a difetti sui laser deve essere rivolta al produttore del laser. La garanzia termina automaticamente con il cambio di proprietà dell'arma rispetto all'acquirente originario.

Esclusione di responsabilità
Qualsiasi garanzia di commerciabilità imposta da una normativa statale sarà limitata a un anno.
Alcuni Stati non consentono la limitazione di responsabilità, in tal caso la limitazione appena espressa non si applicherà a voi.
Qualsiasi danno incidentale e conseguente è esplicitamente escluso dalla garanzia, in qualsiasi circostanza.
Alcuni Stati non consentono l'esclusione o la limitazione della garanzia per danni incidentali o conseguenti, quindi la limitazione appena espressa non si applicherà a voi.
Questa garanzia a vita limitata vi fornisce specifici diritti legali e potreste avere ulteriori diritti che variano da Stato a Stato.

Taurus non sarà responsabile per:

1. Difetti o malfunzionamenti determinati da maneggio imprudente, regolazioni o modifiche non autorizzate
2. Uso di munizioni difettose o non corrette o ricaricate, corrosione, negligenza, abuso, normale usura o utilizzo improprio.
3. Utilizzo criminale, negligenza o uso sotto l'influenza di droghe o alcool.

IMPORTANTE
Non gettate il manuale, conservatelo insieme all'arma a ogni cambio di proprietà.

NOTE:

NOTE:

Traduzioni a cura della Bignami S.p.A.

I dati riportati nella presente pubblicazione, sono stati forniti dal Produttore e possono subire modifiche in qualsiasi momento e senza preavviso.

La Bignami S.p.A. non è responsabile per inesattezze e/o per eventuali errori tipografici.

Bignami S.p.A.
Via Lahn,1 - 39040 Ora (BZ)
Tel. 0471 803000
www.Bignami.it